TD/B/WP/L.87
20 January 1999
ARABIC

مؤتمر الأمم المتحدة
للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية
الفرقة العاملة المعنية بالخطوة المتوسطة
الأجل والميزانية البرنامجية
الدورة الثالثة والثلاثون
جنيف، ٢٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩
البند ٤ من جدول الأعمال المؤقت

التقييم المعمق لبرنامج النقاط التجارية

الاستنتاجات المتفق عليها المقدمة من رئيس الدورة
الثانية والثلاثين للفرقة العاملة *

إن الفرقة العاملة المعنية بالخطوة المتوسطة للأجل والميزانية البرنامجية،

١- تعرب عن تقديرها لحكومة سويسرا التي وفرت التمويل لإعداد التقييم المعمق لبرنامج النقاط التجارية، وللعمل الذي قام به فريق التقييم؛ وتكرر الإعراب عن اهتمامها بتقييم البرنامج ودعمها له، وبخاصة فيما يتعلق بتقييم التأثير؛

٢- تؤكد من جديد الأهمية التي تولتها لبرنامج النقاط التجارية ودرك العمل الذي أُنجزه الأوونكتاد حتى الآن في هذا المجال؛

* اتفق عليها في المشاورات غير الرسمية (١٤-١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩) لرئيس الفرقة العاملة في دورتها الثانية والثلاثين.

-٣- تلاحظ ما خلص إليه تقرير التقييم (TD/B/WP/110 و.1 Add.) من أن برنامج النقاط التجارية يحظى فيما يبدو بتقدير كبير إلى حد بعيد من الحكومات ومديري النقاط التجارية والمتفعين النهائيين بخدمات النقاط التجارية وأن النقاط التجارية قد استطاعت في بعض الحالات أن تؤدي دور المحفز لإدخال تحسينات على كفاءة التجارة في نطاق الحكومة وفي المجتمع التجاري المحلي؛

-٤- و مع تسليمها بصعوبة المهمة، والقيد الزمني المفروض والجهود التي بذلها فريق التقييم، تأسف لعدم تضمن التقرير لمعلومات كافية بشأن مفهوم وتحطيم البرنامج في تاريخ استهلاه وبشأن تأثيره الفعلى؛

-٥- تقرر إعادة توجيه تنفيذ برنامج النقاط التجارية نحو أهداف أكثر واقعية، للتركيز بصورة رئيسية على تدعيم الوظائف الأساسية للبرنامج وعلى توفير الدعم اللازم الذي تحتاج إليه النقاط التجارية؛ وينبغي، في هذا الصدد، التشاور بصورة منتظمة مع الدول الأعضاء في إطار الهيئات الحكومية الدولية المختصة التابعة للأونكتاد؛

-٦- تعرب عن قلقها لأن الترابط فيما بين النقاط التجارية، وهو أحد أهم مكونات البرنامج لم يتحقق، ولأن تبادل المعلومات والخبرات فيما بين النقاط التجارية، وبين النقاط التجارية، بصورة جماعية، وأمانة الأونكتاد محدود حتى الآن؛ وتتشجع الأمانة على تيسير عمليات التبادل فيما بين النقاط التجارية؛

-٧- تقرر وقف العمل بشأن وصلة التحقق الإلكتروني الآمن مع مراعاة التحليل الوارد في تقرير التقييم؛

-٨- تأسف لأن مركز الأمم المتحدة لتطوير النقاط التجارية، الذي أنشأ لمساعدة النقاط التجارية قد أعاد فيما يبدو جهودها من أجل تسويق منتجاتها وخدماتها؛

-٩- تدعوا الأمانة إلى إعداد استراتيجية لبرنامج النقاط التجارية لكي تنظر فيها الفرقة العاملة، ومن ثم إيلاء اهتمام خاص لمضمون تقرير التقييم ومداولات الفرقة العاملة بشأنه؛ وينبغي أن تتضمن هذه الاستراتيجية اقتراحات بشأن إمكانية تنفيذ التوصيات الواردة في التقرير، مالياً وتقنياً؛ وترجو في هذا السياق من الأمانة أن تعد تقريراً شاملـاً يتناول بالتفصيل جميع الأنشطة المنفذة لأداء مختلف الولايات الموكلة إليها منذ بدء برنامج النقاط التجارية؛

-١٠- تدعوا الأمين العام للأونكتاد إلى النظر في عقد اجتماع، في إطار اعتمادات ميزانيته الحالية، يضم بصورة خاصة مديرى النقاط التجارية والمتفعين النهائيين لتقديم المشورة إليه بشأن الاقتراحات التي ينبغي أن تقدمها الأمانة لتنفيذ التوصيات الواردة في تقرير التقييم؛ وبشأن الأعمال المقبلة الرامية إلى تعزيز أداء البرنامج، وبخاصة فيما يتعلق بالمساعدة التي ينبغي تقديمها إلى النقاط التجارية؛ وينبغي نقل استنتاجاته إلى الدورة الرابعة للجنة المشاريع وتيسير الأعمال التجارية والتنمية للنظر فيها؛

١١- وقد عو كذلك الأمين العام للأونكتاد إلى تقديم تقرير إلى الدورة الرابعة والثلاثين للفرقا العاملة عن أعمال المتابعة المنفذة وفقاً للتوصيات الواردة في تقرير التقييم وعن تنفيذ هذه الاستنتاجات المتفق عليها:

١٢- تقرر أن تستعرض باانتظام، في إطار البند المتعلق بتقييم برامج التعاون التقني، تقارير الأمانة بشأن تنفيذ التوصيات المتفق عليها وما يتصل بها من أعمال متابعة متربقة على تقارير التقييم.

- - - - -